

Biflavonoids, Lignans, and Related Compounds from the Roots of *Diplomorpha canescens*

by Hari Prasad Devkota^{a)}, Khem Raj Joshi^{a)}, Takashi Watanabe^{c)}, and Shoji Yahara^{b)}

^{a)} Program for Leading Graduate Schools, Health Life Sciences: Interdisciplinary and Global Oriented (HIGO) Program, Kumamoto University, 5-1 Oe-honmachi, Chuo-ku, Kumamoto 862-0973, Japan

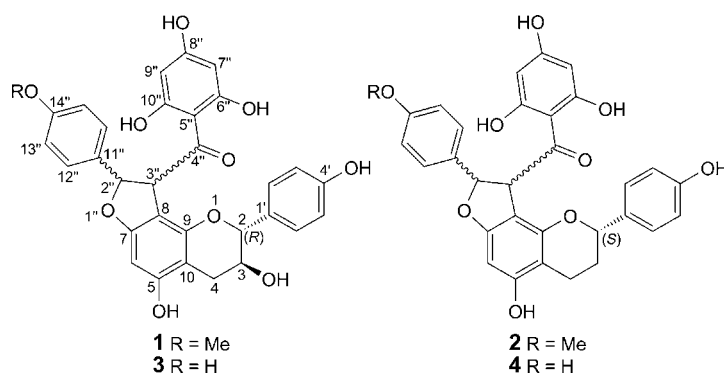
^{b)} Graduate School of Pharmaceutical Sciences, Kumamoto University, 5-1 Oe-honmachi, Chuo-ku, Kumamoto 862-0973, Japan (phone/fax: +81-96-3714381; e-mail: devkotah@kumamoto-u.ac.jp (H. P. Devkota), yaharas1@gpo.kumamoto-u.ac.jp (S. Yahara))

^{c)} Research Organization for Regional Alliances, Kochi University of Technology, 185 Miyakouchi, Tosayamada, Kami City, Kochi 782-0003, Japan

Two new biflavonoids, 14''-O-methyldihydrodaphnodorin B (**1**) and 14''-O-methyldaphnodorin J (**2**), along with 16 known compounds, *i.e.*, dihydrodaphnodorin B (**3**), daphnodorin J (**4**), 3''-epidihydrodaphnodorin B (**5**), daphnodorin B (**6**), neochamaejasmin B (**7**), sikokianin B (**8**), (–)-syringaresinol (**9**), (–)-syringaresinol 4-O-β-D-glucopyranoside (**10**), (+)-nortrachelogenin (**11**), (–)-lariciresinol (**12**), (–)-pinoresinol (**13**), syringin (**14**), syringinose (**15**), daphnoretin (**16**), phorbol 13-acetate (**17**), and methyl paraben (**18**) were isolated from the roots of *Diplomorpha canescens* (MEISN.) C.A. MEYER. The structures were determined on the basis of spectroscopic data.

Introduction. – *Diplomorpha canescens* (MEISN.) C.A. MEYER (Synonym: *Wikstroemia canescens* MEISN.), belonging to Thymelaeaceae family, is widely distributed throughout Nepal, Afghanistan, northern India, Sri Lanka, and China [1]. In Nepal, it is locally known as 'Phurkepaat', and the stems are used against toothache in Nepal [2]. Roots are called as 'Sanhijyou' in traditional Chinese medicine and used for the treatment of several disorders [3] and in antitumor therapy [4]. Previous phytochemical studies have revealed two tiglane-type diterpene esters, wikstroemia factors C₁ and C₂, from the root of this plant [4]. We have previously reported six new and 26 known compounds from the aerial parts of *D. canescens* [5]. In this article, we report the isolation and structure elucidation of two new biflavonoids, 14''-O-methyldihydrodaphnodorin B (**1**) and 14''-O-methyldaphnodorin J (**2**; Fig. 1), along with 16 known compounds from the roots of *D. canescens*.

Results and Discussion. – The dried roots of *D. canescens* (500 g) were extracted twice with 70% MeOH (4.5 l), and extracts were evaporated under reduced pressure to give 70% MeOH extract (104 g). The extract was then separated into the H₂O soluble (45 g) and H₂O-insoluble parts (59 g). The H₂O-insoluble part was subjected to repeated column chromatography on MCI gel CHP20P, Sephadex LH-20, octadecyl silica (ODS), and silica gel to afford two new biflavonoids, **1** and **2**, along with 16 known compounds. From the detailed spectral analysis and comparison with literature data, the known compounds were identified as six biflavonoids, *i.e.*, dihydrodaphnodorin B

Fig. 1. Structures of compounds **1–4**

(**3**) [6][7], daphnodorin J (**4**) [6][7], 3'-epidihydrodaphnodorin B (**5**) [8], daphnodorin B (**6**) [9–11], neochamaejasmin B (**7**) [12][13], sikokianin B (**8**) [12]; five lignans, *i.e.*, (–)-syringaresinol (**9**) [14], (–)-syringaresinol 4-*O*- β -D-glucopyranoside (**10**) [15], (+)-nortrachelogenin (**11**) [16], (–)-lariciresinol (**12**) [17], (–)-pinoresinol (**13**) [18]; two phenylpropanoids, *i.e.*, syringin (**14**) [19], syringinose (**15**) [19][20]; a coumarin, *i.e.*, daphnoretin (**16**) [21]; a phorbol derivative, *i.e.*, phorbol 13-acetate (**17**) [22]; and methyl paraben (**18**) [23]. All of these compounds were isolated for the first time from *D. canescens* except **12** and **13** which were previously isolated from the aerial parts [5b].

Compound **1** was obtained as pale-yellow amorphous powder. The HR-FAB-MS of **1** showed a *quasi*-molecular ion ($[M - H]^-$) at m/z 557.1475, suggesting the molecular formula $C_{31}H_{26}O_{10}$. The 1H -NMR spectrum of **1** (Table) showed signals due to two pairs of *p*-substituted phenyl groups (7.19, 6.68 (*2d*, $J = 8.5$, each 2 H) and 7.09, 6.67 (*2d*, $J = 8.5$, each 2 H)); a 2,4,6-trihydroxyphenyl group (5.65 (*s*, 2 H)); a pair of coupled H-atoms (6.07, 5.96 (*2d*, $J = 10.3$, each 1 H)); a set of H-atoms attributed to those of the C-ring of flavan-3-ol moiety (4.71 (*d*, $J = 7.3$, 1 H), 3.92 (*br. d*, $J = 7.3$, 12.1, 1 H), 2.83 (*dd*, $J = 4.8$, 16.1, 1 H), and 2.57 (*dd*, $J = 7.3$, 16.1, 1 H)); an aromatic *singlet* ($\delta(H)$ 6.04), and a MeO signal (3.67 (*s*, 3 H)). All these 1H - and ^{13}C -NMR data were similar to those of dihydrodaphnodorin B (**3**) [6] except those of the MeO group, suggesting that **1** was a methyl ether derivative of **3**. The location of the Me group at 14''-*O*-position was confirmed on the basis of 2D-NMR data including 1H , 1H -COSY, HMBC, and HMQC. In the HMBC spectra, the signal of the MeO group at $\delta(H)$ 3.67 showed a correlation with that of the C-atom at $\delta(C)$ 160.6 (C(14'')), which also correlated to signals at $\delta(H)$ 7.19 (H–C(12''), H–C(16'')) and 6.68 (H–C(13''), H–C(15'')). Similarly, the signal at $\delta(H)$ 7.19 (H–C(12''), H–C(16'')) also correlated with the signal at $\delta(C)$ 88.8 (C(2'')). Key HMBCs are depicted in Fig. 2. The CD data of compound **1** (see *Exper. Part*) were similar to those of dihydrodaphnodorin B (**3**), suggesting the (*R*)-configuration at C(2) [6]. The *trans* configuration of H–C(2) and H–C(3) was concluded on the basis of large coupling constant (7.3 Hz) between these two H-atoms. The relative configuration between C(2'') and C(3'') was determined as *cis* on the basis of the coupling constant (10.3 Hz) [6] in 1H -NMR spectra of **1**, but the absolute configuration is yet to be

Table. ¹H- and ¹³C-NMR Data of Compounds **1** and **2** in CD₃OD. δ in ppm, J in Hz.

Position	1		2	
	δ(H)	δ(C)	δ(H)	δ(C)
2	4.71 (<i>d</i> , <i>J</i> = 7.3)	82.2	4.87 (<i>br. d</i> , <i>J</i> = 8.5)	78.4
3	3.92 (<i>br. dd</i> , <i>J</i> = 7.3, 12.1)	69.1	2.07–2.13 (<i>m</i>), 1.72–1.85 (<i>m</i>)	31.7
4	2.83 (<i>dd</i> , <i>J</i> = 4.8, 16.1), 2.57 (<i>dd</i> , <i>J</i> = 7.3, 16.1)	28.2	2.67–2.74 (<i>m</i>), 2.52–2.65 (<i>m</i>)	20.4
5		166.0 ^{a)}		166.0 ^{a)}
6	6.04 (<i>s</i>)	90.2	6.02 (<i>s</i>)	89.9
7		166.1 ^{a)}		166.1 ^{a)}
8		106.5		106.5
9		161.8		161.5
10		101.3		103.3
1'		131.6		134.6
2', 6'	7.09 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.5)	128.8	7.02 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.5)	127.5
3', 5'	6.67 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.5)	115.8	6.63 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.5)	115.8
4'		152.2		153.2
2''	6.07 (<i>d</i> , <i>J</i> = 10.3)	88.8	6.08 (<i>d</i> , <i>J</i> = 10.3)	88.7
3''	5.96 (<i>d</i> , <i>J</i> = 10.3)	57.2	5.95 (<i>d</i> , <i>J</i> = 10.3)	57.2
4''		203.1		203.3
5''		105.6		106.1
6'', 10''		157.6 ^{b)}		157.7 ^{b)}
7'', 9''	5.65 (<i>s</i>)	95.6	5.69 (<i>s</i>)	95.6
8''		157.7 ^{b)}		157.8 ^{b)}
11''		131.3		131.5
12'', 16''	7.19 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.5)	129.5	7.19 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.5)	129.5
13'', 15''	6.68 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.5)	113.9	6.68 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.5)	113.9
14''		160.6		160.5
MeO	3.67 (<i>s</i>)	55.5	3.67 (<i>s</i>)	55.5

^{a)}, ^{b)} Assignments with same superscript may be interchanged within same column.

determined. Finally, the structure for **1** was elucidated as 14''-O-methyldihydrodaphnodorin B as shown in Fig. 1.

Compound **2** was obtained as pale-yellow amorphous powder. The HR-FAB-MS of **2** showed a quasi-molecular ion ($[M - H]^-$) peak at m/z 541.1524, providing the molecular formula C₃₁H₂₆O₉. The ¹H-NMR spectrum of **2** (Table) exhibited signals due to two pairs of *p*-substituted phenyl groups (δ(H) 7.19, 6.68 (*2d*, *J* = 8.5, each 2 H) and 7.02, 6.63 (*2d*, *J* = 8.5, each 2 H)); a 2,4,6-trihydroxyphenyl group (δ(H) 5.69 (*s*)); a pair of coupled H-atoms (δ(H) 6.08, 5.95 (*d*, *J* = 10.3, each 1 H)); and a set of H-atoms attributed to those of the C-ring of flavan moiety (4.87 (*br. d*, *J* = 8.7, 1 H), 2.67–2.74, 2.52–2.65, 2.07–2.13, 1.72–1.85 (*4m*, each 1 H)), and an aromatic *singlet* (6.04) and a MeO signal (3.67 (*s*, 3 H)). All these ¹H- and ¹³C-NMR data except those for Me group were similar to those of dihydrodaphnodorin A or daphnodorin J (**4**), evidencing that **2** was a methyl ether derivative of **4**. Comparing the spectral data of **2** with those of **1**, the presence of a CH₂ groups (δ(C) 31.7) in **2** instead of CH groups (δ(C) 69.1) in **1** also suggested the above statement. The location of the Me group at 14''-O-position was confirmed on the basis of 2D-NMR data including ¹H,¹H-COSY, HMBC and HMQC

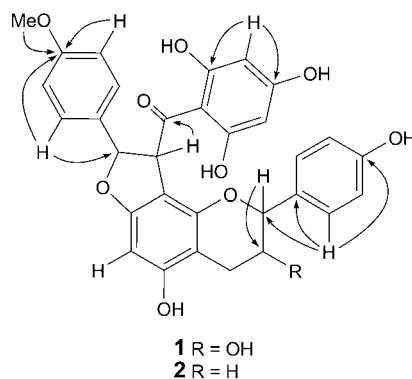


Fig. 2. Key HMBCs observed in the spectra of **1** and **2**

as for **1**. Key HMBCs are shown in Fig. 2. The CD data of **2** (see *Exper. Part*) were also similar to those of daphnodorin J (**4**), suggesting the (*S*)-configuration at C(2) [6]. The relative configuration between C(2'') and C(3'') was deduced as *cis* on the basis of the coupling constant (10.3 Hz) [6] in ^1H -NMR spectra of **2**, but the absolute configuration is yet to be determined. Finally, the structure for **2** was elucidated is 14''-*O*-methyl daphnodorin J as shown in Fig. 1.

Experimental Part

General. TLC: Precoated silica gel 60 F_{254} (0.2 mm, aluminum sheet, Merck). Column chromatography (CC): silica gel 60 (SiO_2 ; 0.040–0.063 mm; Merck), MCI gel CHP20P (75–150 μm , Mitsubishi Chemical Industries Co., Ltd.), Sephadex LH-20 (Amersham Pharmacia Biotech), and Chromatorex ODS (30–50 μm , Fuji Silysia Chemical Co., Ltd.). Optical rotations: JASCO DIP-1000KUY polarimeter. CD Spectra: JASCO J-810 spectropolarimeter. ^1H - and ^{13}C -NMR spectra: JEOL α -500 spectrometer; chemical shifts, δ , are in ppm with reference to TMS; coupling constants (J) in Hz. MS: JEOL JMS 700 MStation mass spectrometer.

Plant Material. Fresh roots of *D. canescens* were collected in January, 2009, from Chisapani Area (2300 m), Nepal, and shade-dried for one month. The specimen was identified by Mr. Kuber Jung Malla, Scientific Officer, Department of Plant Resources, Thapathali, Kathmandu, Nepal. A voucher specimen (No. 1KUNP 20090621-02) has been deposited with the Graduate School of Pharmaceutical Sciences, Kumamoto University, Kumamoto, Japan.

Extraction and Isolation. The dried roots of *D. canescens* (500 g) were extracted twice with 70% MeOH (4.5 l; 1 week for each time), and the extracts were evaporated under reduced pressure to give the 70% MeOH extract (104 g). The extract was then separated into the H_2O -soluble part (45 g) and the H_2O -insoluble part (59 g). The H_2O -insoluble part was dissolved in 40% MeOH and subjected to CC (MCI CHP20P; 40, 60, 80, and 100% MeOH) to give 16 fractions. Fr. 2 (2.7 g) was submitted to CC (MCI gel CHP20P (10–20% MeOH), Sephadex LH-20 (MeOH), and ODS (20–40% MeOH)) to give **14** (205 mg) and **15** (284 mg). Fr. 5 (7.0 g) was subjected to CC (Sephadex LH-20 (MeOH) to afford seven subfractions, Subfr. 5-1–5-7. Subfr. 5-2 (1.0 g) was separated by CC (SiO_2 ; $\text{CHCl}_3/\text{MeOH}/\text{H}_2\text{O}$ 9:1:0.1) to furnish compounds **10** (32 mg) and **17** (47 mg). Subfr. 5-6 (2.7 g) was purified by CC (ODS; 30–60% MeOH) to give compounds **1** (116 mg) and **5** (799 mg). Subfr. 5-7 (802 mg) was subjected to CC (ODS 40–70% MeOH) to afford compounds **3** (182 mg), **4** (129 mg), and **6** (93 mg). Fr. 7 (4.4 g) was subjected to CC (Sephadex LH-20 (MeOH) and SiO_2 ($\text{CHCl}_3/\text{MeOH}/\text{H}_2\text{O}$ 9:1:0.1 and $\text{CHCl}_3/\text{MeOH}$ 20:1) to afford **12** (48 mg), **11** (28 mg), and **18** (1 mg). Fr. 10 (3.1 g) was subjected to CC (Sephadex LH-

20; MeOH) to give ten subfractions, *Subfr. 10-1–10-10*. *Subfrs. 10-2* (371 mg) and *10-4* (129 mg) were subjected to CC (SiO₂; CHCl₃/MeOH 20:1) to give **9** (243 mg) and **13** (77 mg), resp. *Subfrs. 10-8* and *10-10* furnished **2** (469 mg) and **8** (465 mg), resp. *Frs. 13* (787 mg) and *14* (2.6 g) were subjected to CC (*Sephadex*; MeOH) to afford **16** (179 mg) and **7** (1080 mg), resp.

*14'-O-Methyl*dihydrodaphnodorin *B* (= [(2*R*,3*S*)-3,4,8,9-Tetrahydro-3,5-dihydroxy-2-(4-hydroxyphenyl)-8-(4-methoxyphenyl)-2H-furo[2,3-*h*]chromen-9-yl](2,4,6-trihydroxyphenyl)methanone; **1**). Pale-yellow amorphous powder. $[\alpha]_D^{25} = +25.5$ ($c = 0.84$, MeOH). CD (MeOH, $c = 0.14$): -0.26 (260), $+3.07$ (280), -6.02 (309). ¹H- and ¹³C-NMR (CD₃OD): see the *Table*. HR-FAB-MS: 557.1475 ($[M - H]^-$, C₃₁H₂₅O₁₀⁻; calc. 557.1448).

*14'-O-Methyl*daphnodorin *J* (= [(2*S*)-3,4,8,9-Tetrahydro-5-hydroxy-2-(4-hydroxyphenyl)-8-(4-methoxyphenyl)-2H-furo[2,3-*h*]chromen-9-yl](2,4,6-trihydroxyphenyl)methanone; **2**). Pale-yellow amorphous powder. $[\alpha]_D^{25} = +37.7$ ($c = 0.71$, MeOH). CD (MeOH, $c = 0.10$): -0.03 (264), $+1.28$ (282), -4.09 (309). ¹H- and ¹³C-NMR (CD₃OD): see the *Table*. HR-FAB-MS: 541.1524 ($[M - H]^-$, C₃₁H₂₅O₉⁻; calc. 541.1499).

Dihydrodaphnodorin B (= [(2*R*,3*S*)-3,4,8,9-Tetrahydro-3,5-dihydroxy-2,8-bis(4-hydroxyphenyl)-2H-furo[2,3-*h*]chromen-9-yl](2,4,6-trihydroxyphenyl)methanone; **3**). Pale-yellow amorphous powder. $[\alpha]_D^{25} = +10.8$ ($c = 0.50$, MeOH). CD (MeOH, $c = 0.14$): -0.34 (261), $+3.50$ (282), -6.10 (309).

Daphnodorin J (= [(2*S*)-3,4,8,9-Tetrahydro-5-hydroxy-2,8-bis(4-hydroxyphenyl)-2H-furo[2,3-*h*]chromen-9-yl](2,4,6-trihydroxyphenyl)methanone; **4**). Pale-yellow amorphous powder. $[\alpha]_D^{25} = +37.3$ ($c = 0.74$, MeOH). CD (MeOH, $c = 0.10$): -0.44 (264), $+2.53$ (281), -6.90 (308).

REFERENCES

- [1] N. P. Manandhar, 'Plants and People of Nepal', Timber Press, Inc., Portland, 2002, pp. 411–412.
- [2] T. Watanabe, K. R. Rajbhandari, K. J. Malla, H. P. Devkota, S. Yahara, 'A Handbook of Medicinal Plants of Nepal Supplement I', Ayurseed Life Environmental Institute, Kanagawa, 2013, pp. 242–243.
- [3] P. G. Xiao, 'A Pictorial Encyclopedia of Chinese Medical Herbs', Chuokoron-Sha, Inc., Tokyo, 1993, Vol. 8, p. 91.
- [4] D. Wu, B. Sorg, W. Adolf, H. J. Opferkuch, E. H. Seip, E. Hecker, *Phytother. Res.* **1993**, *7*, 194.
- [5] a) H. P. Devkota, M. Watanabe, T. Watanabe, S. Yahara, *Chem. Pharm. Bull.* **2010**, *58*, 859; b) H. P. Devkota, M. Watanabe, T. Watanabe, S. Yahara, *Chem. Pharm. Bull.* **2012**, *60*, 554; c) H. P. Devkota, M. Watanabe, T. Watanabe, S. Yahara, *Phytochem. Lett.* **2012**, *5*, 284; d) H. P. Devkota, M. Watanabe, T. Watanabe, S. Yahara, *Chem. Pharm. Bull.* **2013**, *61*, 242.
- [6] M. Taniguchi, A. Fujiwara, K. Baba, *Phytochemistry* **1997**, *45*, 183.
- [7] M. Taniguchi, K. Baba, *Phytochemistry* **1996**, *42*, 1447.
- [8] S. Liang, J.-M. Tian, Y. Feng, X.-H. Liu, Z. Xiong, W.-D. Zhang, *Chem. Pharm. Bull.* **2011**, *59*, 653.
- [9] K. Baba, K. Takeuchi, F. Hamasaki, M. K. Kozawa, *Chem. Pharm. Bull.* **1985**, *33*, 416.
- [10] K. Baba, K. Takeuchi, F. Hamasaki, M. Kozawa, *Chem. Pharm. Bull.* **1986**, *34*, 595.
- [11] K. Baba, K. Takeuchi, M. Doi, M. Inoue, M. Kozawa, *Chem. Pharm. Bull.* **1986**, *34*, 1540.
- [12] M. Niwa, P.-F. Jiang, Y. Hirata, *Chem. Pharm. Bull.* **1986**, *34*, 3631.
- [13] M. Niwa, H. Tatematsu, G.-Q. Liu, Y. Hirata, *Chem. Lett.* **1984**, *13*, 539.
- [14] Y. W. Leong, L. J. Harrison, A. D. Powell, *Phytochemistry* **1999**, *50*, 1237.
- [15] S. Yahara, T. Nishiyori, A. Kohda, T. Nohora, I. Nishioka, *Chem. Pharm. Bull.* **1991**, *39*, 2024.
- [16] S. Yamauchi, T. Sugahara, Y. Nakashima, A. Okada, K. Akiyama, T. Kishida, M. Maruyama, T. Masuda, *Biosci. Biotechnol. Biochem.* **2006**, *70*, 1934; A. Kato, Y. Hashimoto, M. Kidokoro, *J. Nat. Prod.* **1979**, *42*, 159.
- [17] L.-H. Xie, T. Akao, K. Hamasaki, T. Deyama, M. Hattori, *Chem. Pharm. Bull.* **2003**, *51*, 508.
- [18] T. Konishi, S. Wada, S. Kiyosawa, *Yakugaku Zasshi* **1993**, *113*, 670.
- [19] M. Niwa, Y. Iwadare, Y.-C. Wu, Y. Hirata, *Chem. Pharm. Bull.* **1988**, *36*, 1158.
- [20] N. Ullah, S. Ahmed, A. Malik, *Chem. Pharm. Bull.* **1999**, *47*, 1237.

- [21] G. A. Cordell, *J. Nat. Prod.* **1984**, *47*, 84.
- [22] G. T. Marshall, A. D. Kinghorn, *J. Am. Oil Chem. Soc.* **1984**, *61*, 1220.
- [23] H. A. Almahy, H. E. Khalid, *Int. J. Trop. Med.* **2006**, *1*, 58.

Received September 19, 2014